

PÉDALER AUX ALENTOURS DE LEUVEN

4 BOUCLES SUR LE RÉSEAU CYCLISTE























4 BOUCLES SUR LE RÉSEAU CYCLISTE LEUVEN



Pourquoi ne pas profiter de votre visite en ville pour faire une balade à vélo en toute détente ? Leuven se situe au cœur de la province du Brabant flamand, étonnante de verdure et de diversité. Cette brochure propose quatre boucles cyclistes qui vous feront découvrir une facette chaque fois différente de la région. Vous emmenez des enfants ? N'hésitez pas à vous enfoncer dans les bois, où vous rencontrerez les infrastructures d'escalade les plus folles. Vous pouvez aussi partir à la découverte de l'histoire du Hageland grâce à un parcours qui vous mènera au magnifique Château de Horst, ou encore du Musée royal de l'Afrique centrale de Tervuren en passant par de splendides parcs et châteaux. Enfin, vous pouvez utiliser le Canal Leuven-Dijle comme point de repère pour revivre quatre décennies de musique rock au festival Rock Werchter, goûter le fameux « or blanc » (le chicon) et visiter la maison natale du Père Damien.

LÉGENDE DES CARTES VÉLO

	point-noeud cycliste		route cycliste (semi revêtu, interdit à la circulation automobile)		location de vélos		point d'attraction
	route cycliste		route d'accès		abbaye		(lieu de départ des) croisières touristiques
	route cycliste (interdit à la circulation automobile)		café-vélo		béguinage		brasserie
	route cycliste (pavé)		logement label 'bienvenue cyclistes'		bâtiment remarquable		Le domaine provincial de Kessel-Lo
	route cycliste (non revêtu)		auberge de jeunesse-vélo		domaine de loisirs		arbre remarquable

LEUVEN - HAGELAND (36 KM)



LEUVEN - WERCHTER (42 KM)



LEUVEN - TERVUREN (48 KM)



LEUVEN - ZOET WATER (31 KM)



**I LUV
LEUVEN**



LEUVEN - HAGELAND (36 KM)

A LA DÉCOUVERTE DES COLLINES DU HAGELAND



Laissez Leuven derrière vous pour partir à l'assaut des collines du Hageland tout en découvrant des tours et sites historiques prestigieux. Le donjon du Château de Horst est peut-être à ce propos la tour la plus connue, un phare dans un paysage verdoyant. Les clochers de l'Abbaye de Vlierbeek et de l'Abbaye des prémontrés du Parc veillent sur une quiétude sacrée et témoignent, à l'instar du Gempemolen, d'une histoire séculaire.



LE CHÂTEAU DE HORST



LE DOMAINE PROVINCIAL DE KESSEL-LO



L'ABBAYE DE VLIERBEEK



LE GEMPEMOLEN



L'ABBAYE DES PRÉMONTRÉS DU PARC



N Legende zie p. 2
0 km 2 km

POINT DE DÉPART

Partez à vélo depuis le centre de Leuven, route jusqu'à la jonction 33 ou gardez votre voiture dans Provinciedomein van Kessel-Lo (Parking 3, Holsbeeksesteenweg) et partez à vélo jusqu'à la jonction 83.

HAUTS LIEUX DU TRAJET



LE DOMAINE PROVINCIAL DE KESSEL-LO (80-83)

En lisière de la ville s'étend le Domaine provincial de Kessel-Lo, un magnifique centre récréatif dédié aux familles avec enfants. Vous pouvez profiter d'un bon pique-nique dans l'herbe pendant que vos marmots s'amuse sur les jeux. Laissez-vous flotter dans une barque sur l'étang, jouez dans la pataugeoire ou découvrez la nature du Lovenarenbroek. Avant de prendre place sur la terrasse ensoleillée de la cafétéria Stille Waters...



L'ABBAYE DE VLIERBEEK (80-83)

Les bénédictins d'Affligem s'installent à Vlierbeek (Kessel-Lo) en 1127 ; ils en seront chassés par les Français en 1796. L'église et la demeure du prélat, de facture classique, ainsi que la ferme abbatiale confèrent au site une véritable touche d'authenticité. N'hésitez pas à vous arrêter à l'auberge In den Rozenkrans, une délicieuse adresse qui dévoile une belle ambiance nostalgique et une magnifique vue sur l'église abbatiale.



LE CHÂTEAU DE HORST (65)

L'histoire du château fort de Horst remonte au XIIIe siècle, quand les seigneurs de Horst y construisent une ferme fortifiée. La tour carrée est ajoutée au XVe siècle, et c'est au XVIIe siècle que Marie-Anne van den Tympel, la dynamique châtelaine de l'époque, donne au château son apparence actuelle. Elle fera aussi construire la remise pour les voitures, aujourd'hui transformé en centre touristique avec auberge. Les importants travaux de rénovation entrepris au château rendent à celui-ci sa gloire d'antan.



LE GEMPEMOLEN (97-96)

Le splendide Gempemolen, implanté en pleine nature au bord du ruisseau Molenbeek, existe depuis 1759. Aujourd'hui, c'est une très belle brasserie où Hans Meus - le frère de Jeroen Meus - porte la toque pour proposer des produits régionaux. Et chaque premier dimanche du mois, il refait fonctionner l'ancien moulin.



L'ABBAYE DES PRÉMONTRÉS DU PARC (73-87)

Une oasis de verdure, un espace de silence en lisière de la ville, le complexe abbatial le mieux conservé des Pays-Bas : l'Abbaye des prémontrés du Parc est vraiment un endroit magnifique. Les Prémontrés y vivent depuis presque 900 ans, et rien n'y a été ajouté ou démolé depuis la fin du XVIIIe siècle. L'intérieur du cloître, demeuré intact, est particulièrement exceptionnel.

CAFÉS POUR LES CYCLISTES

366 Eet- en praatcafé Het Geheim - De Becker-Remyplein 19 - 3010 Kessel-Lo - 016 43 82 30 • **261 Het Wagenhuis** Horststraat 28 - 3220 Sint-Pieters-Rode - 016 62 35 84 • **570 Brasserie De Gempemolen** - Gempstraat 56 - 3390 Sint-Joris-Winge - 016 48 73 07 • **410 Brasserie Nestor** - Staatsbaan 261 - 3210 Lubbeek - 016 95 88 84 • **362 Pigeon d'Or** - Tiensesteenweg 2 - 3001 Heverlee - 016 22 17 12

JONCTIONS

33 80 83 29 99 98 65 98 97 96 22 21 67 85 86 87 73 33

Agiv
Basiccartografie © Nationaal Geografisch Instituut, Brussel -
www.ngi.be - locating 242611
© Ibersme Vleams-Brabant

I LUV
LEUVEN

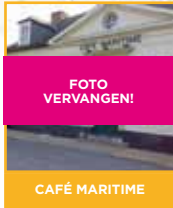


LEUVEN - WERCHTER (42 KM)

SUR LE CHEMIN DU ROCK ET DE LA DÉVOTION



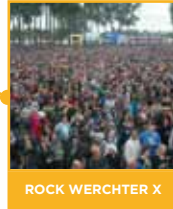
LE MUSÉE DU CHICON (WITLOOFMUSEUM)



CAFÉ MARITIME



LE MUSÉE DAMIEN (DAMIANMUSEUM)

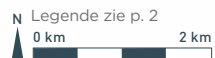


ROCK WERCHTER X



LE CANAL LEUVEN-DIJLE

Quittez la ville le long des chemins de halage du Canal Leuven-Dijle et plongez dans une région surprenante qui ravit tous les styles : la force brute du rock à l'expo Rock Werchter X, la vie d'un saint au Musée Damien, le plaisir culinaire au Musée du Chicon (Witloofmuseum) et le charme d'une adresse reposante au bord de l'eau.



POINT DE DÉPART

Partez à vélo depuis le centre de Leuven, route jusqu'à la jonction 93 ou gardez votre voiture dans **Provinciedomein Kessel-Lo** (Parking 3, Holsbeeksesteenweg) et partez à vélo jusqu'à la jonction 88 en dan 33.

HAUTS LIEUX DU TRAJET



LE CANAL LEUVEN-DIJLE 33-93

C'est dans le quartier - rénové - du Vaartkom que part le Canal Leuven-Dijle en direction de Malines, où il se jette avec la Senne dans la Dyle. Le Prince Charles de Lorraine donne le premier coup de pelle d'un des plus anciens canaux du pays en 1750. Quel bonheur de pédaler sur les rives du canal, où les chemins de halage plats et généralement interdits à la circulation automobile forment un ruban de verdure...



CAFÉ MARITIME 32-28

Idéal pour se rafraîchir, l'endroit dégage cette ambiance qui caractérise le parcours au fil de l'eau. Le Café Maritime est une maison d'éclusier datant de 1763 transformée en brasserie. Pendant que les enfants s'amuse sur le terrain de jeux, profitez de ce moment de repos sur la grande terrasse ensoleillée ! La borne d'information numérique vous donnera toutes les informations utiles sur les endroits intéressants et les activités du coin.



LE MUSÉE DU CHICON (WITLOOFMUSEUM) 20

Glissez-vous avec les nettoyeurs de chicons dans le « witloofkot » et écoutez leurs histoires savoureuses, glanez de délicieuses recettes ou redécouvrez les outils agricoles d'antan. Le musée de Kampenhout vous dira tout sur « l'or blanc » de la région. Si la culture du chicon n'a pas encore tout à fait disparu, à l'époque son impact rural, social et culturel était en revanche non négligeable.



LE MUSÉE DAMIEN (DAMIANMUSEUM) 25

La maison natale du Père Damien - né Jozef De Veuster en 1840 - existe toujours à Ninde, non loin de Tremelo. Les parents du futur missionnaire canonisé y exploitaient une ferme et un commerce de céréales. Aujourd'hui, on peut y découvrir sa vie et son œuvre. On y trouve par ailleurs une série de pièces remarquables, comme le cercueil dans lequel il a été enterré en 1889 et ramené par bateau en Belgique en 1936.



ROCK WERCHTER X 71

L'exposition permanente Rock Werchter X relate l'histoire du rock, vieille de quatre décennies, au moyen d'affiches, d'anecdotes, d'images, de noms et... de musique. Le tout saupoudré d'une multitude de chiffres : plus de 1 000 concerts, des millions de visiteurs, 500 artistes de 20 pays différents ! Rock Werchter X est une ode à ce festival, le meilleur au monde. Pour tous ceux qui connaissent, et tous ceux qui n'ont pas encore foulé les prairies du site mais qui ont envie de se plonger dans cette ambiance unique.

CAFÉS POUR LES CYCLISTES

363 Novotel Leuven Centrum - Vuurkruislaan 4 - 3000 Leuven - 016 21 32 00 • **364 Int Geniep** - Baron Descamplaan 1 - 3018 Wijnmaal - 016 89 55 89 • **201 Eet- en Feestcafé Maritime** - Sas 3 - 3150 Tildonk - 0475 51 21 76 • **200 Café De Brouse** - Kruineikstraat 33 - 3150 Tildonk - 016 60 93 73 • **100 De Wilg** - Langedonckstraat 25 - 3190 Boortmeerbeek - 016 65 57 12 • **101 Bistro Perfect** - Dorpplaats 2 - 3190 Boortmeerbeek - 015 51 43 33 • **203 Brasserie "Hof ter Dijle"** - Keerbergenbroek 79 - 3150 Haacht - 016 84 34 64 • **501 Café De Wissel** - Sint-Jansstraat 101 - 3118 Werchter - 016 60 20 30 • **367 Café 't Werrek** - Sint-Hadrianusstraat 1 - 3018 Wijnmaal - 016 44 07 15

JONCTIONS



LEUVEN - TERVUREN (48 KM)

COMME UN PRINCE... DE LEUVEN À TERVUREN



La vallée de la Dyle vous emmène hors de la ville pour vous faire découvrir des châteaux princiers, une église millénaire et son secret impérial, un domaine de chasse ducal et un musée royal de l'Afrique. Une surprenante escapade nature de bien noble allure.



LA CHAPELLE VERONA
(SAINTE VÉRONIQUE)



LE CHÂTEAU
DE LEEFDAAL



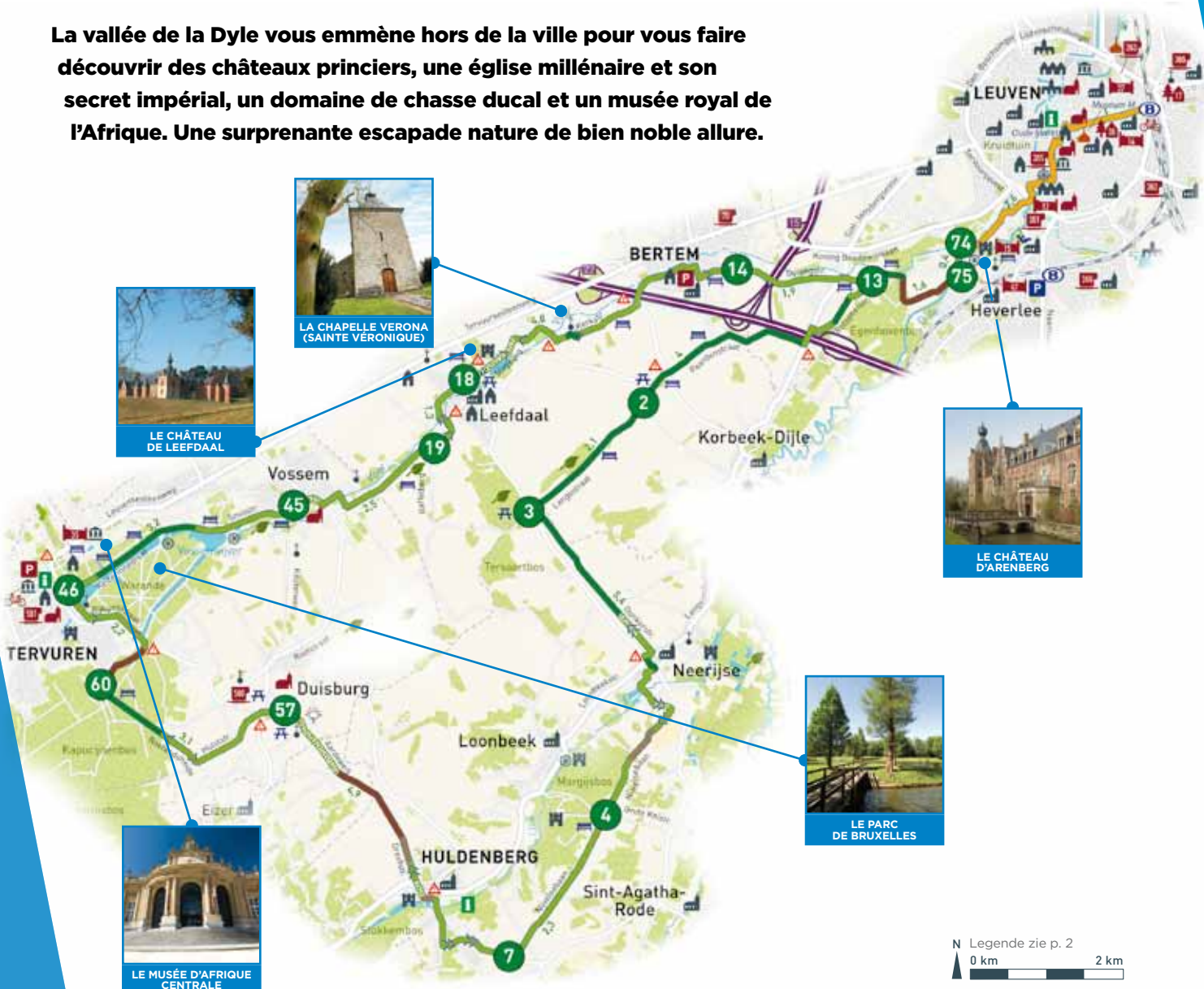
LE CHÂTEAU
D'ARENBERG



LE PARC
DE BRUXELLES



LE MUSÉE D'AFRIQUE
CENTRALE



N Legende zie p. 2
0 km 2 km

POINT DE DÉPART

Partez à vélo depuis le centre de Leuven, route jusqu'à la jonction 74 ou gardez votre voiture dans la Willem De Croylaan et partez à vélo jusqu'à la jonction 75.

HAUTS LIEUX DU TRAJET



LE CHÂTEAU D'ARENBERG 75-73

Aujourd'hui, le Château d'Arenberg fourmille de créativité. La KU Leuven y abrite le campus des sciences exactes et de nombreux étudiants ingénieurs y réalisent des recherches. C'est sur le site de ce magnifique château que se trouvait déjà le château fort des seigneurs de Heverlee au XIIe siècle. L'édifice reçoit sa forme actuelle au XVIe siècle.



LA CHAPELLE VERONA (SAINTE VÉRONIQUE) 14-18

Cette charmante petite église vous propulse des siècles en arrière : les plus anciens murs datent de l'année 900, et la tour est millénaire. D'après la légende, la chapelle serait le tombeau de Sainte Véronique, une impératrice allemande du IXe siècle. Mais peut-être Véronique n'a-t-elle jamais existé... car les villageois savent que le nom de la chapelle provient de l'ancienne appellation « Vroeienberg », ce qui signifie « montagne du seigneur ».



LE CHÂTEAU DE LEEFDAAL 14-18

Les tours rondes, les pignons à redans et le magnifique environnement boisé confèrent à ce château un caractère éclatant et féérique. Ici aussi, il y avait jadis un château fort, mais il est remplacé en 1626 par le château actuel. Le grès blanc du donjon est la partie visible la plus ancienne. Cette confortable demeure appartient à la famille noble de Liedekerke depuis 1775.



LE MUSÉE D'AFRIQUE CENTRALE 45-46

Léopold II fait ériger le Musée royal d'Afrique centrale comme vitrine de « sa » colonie, le Congo. Plus d'un siècle plus tard, le musée va faire peau neuve. Fin 2012, il fermera ses portes pendant un an et demi pour être rénové. C'est le célèbre architecte Stéphane Beel qui a dessiné les impressionnants plans de rénovation.



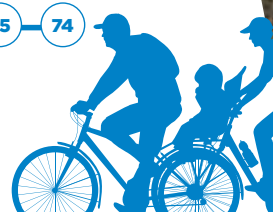
LE PARC DE BRUXELLES 45-46

Au XIIe siècle, le Duc de Brabant Henri Ier trotte dans les bois de son domaine de chasse ; des siècles plus tard, Léopold II y fera aménager un jardin néoclassique à la française. Quel plaisir de flâner le long des étangs du parc ou dans les bois attenants !

CAFÉS POUR LES CYCLISTES

365 Eetkaffee De Dijlemolens - Zwarte Zusterstraat 16 bus 4 - 3000 Leuven - 016 50 26 76 • **361 Begijnhof Hotel** - Groot Begijnhof 15 - 3000 Leuven - 016 29 10 10 • **561 Keizerskroon** - Kerkstraat 1 - 3080 Tervuren - 02 731 26 29 • **560 Pachthof Stroykens** - Merenstraat 19 - 3080 Duisburg - 02 767 49 80

JONCTIONS



LEUVEN - ZOET WATER (31 KM)

AU REVOIR LA VILLE, BONJOUR LES BOIS !



Voilà une boucle qui permet de s'échapper de la ville et respirer le bon air de la forêt. Dès que vous sortez de Leuven, vous vous immergez dans la nature verdoyante du bois d'Heverlee et de la forêt de Meerdael. Et en chemin, vous tombez sur les infrastructures d'escalade les plus folles... Le parcours idéal si vous pédalez avec des enfants.



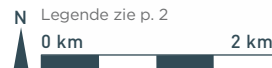
L'ARBORETUM
DU BOIS D'HEVERLEE



LES ÉTANGS DES EAUX
DOUCES (ZOET WATER)



LA FORÊT
DE MEERDAEL



N Legende zie p. 2

0 km 2 km



LE CHÂTEAU
D'ARENBERG



L'AIRE DE JEUX
EVERZWIJNBAD

POINT DE DÉPART

Partez à vélo depuis le centre de Leuven, route jusqu'à la jonction 74 ou gardez votre voiture dans la Willem De Croylaan et partez à vélo jusqu'à la jonction 75.

HAUTS LIEUX DU TRAJET



LE CHÂTEAU D'ARENBERG 75-73

Aujourd'hui, le Château d'Arenberg fourmille de créativité. La KU Leuven y abrite le campus des sciences exactes et de nombreux étudiants ingénieurs y réalisent des recherches. C'est sur le site de ce magnifique château que se trouvait déjà le château fort des seigneurs de Heverlee au XIIe siècle. L'édifice reçoit sa forme actuelle au XVIe siècle.



LES ÉTANGS DES EAUX DOUCES (ZOET WATER) 1-76

Jusqu'au XVIIe siècle, cette zone n'était qu'un immense marais ; mais quand les cinq étangs des Eaux Douces ont été creusés, le site est rapidement devenu très prisé des promeneurs du dimanche. Et c'est toujours le cas aujourd'hui. Vous pouvez vous balader dans le bois d'Heverlee ou la forêt de Meerdael, jouer dans le parc récréatif ou simplement vous attabler à une terrasse de l'un des nombreux établissements horeca. Le beau petit château en lisière est un vestige de l'ancienne forteresse de Steenberg.



L'AIRE DE JEUX EVERZWIJNBAD 79-78

Au cœur de la forêt de Meerdael, les enfants peuvent laisser libre cours à leurs envies d'escalade sur des figures en bois, se balancer comme Tarzan entre les arbres, jouer à un mikado géant et vivre plein d'autres aventures. En tombant ici et là sur une amusante sculpture de bois ! C'est un artiste local, Ad Wouters, qui a transformé les troncs de chênes morts en créations artistiques.



LA FORÊT DE MEERDAEL 79-78

Le bois de Meerdael forme avec les bois Mollendaalbos et Kouterbos la forêt de Meerdael, véritable paradis pour les promeneurs. La forêt est constituée d'un réseau d'allées majestueuses. Le bois de feuillus est un vestige de la forêt Charbonnière, une forêt vierge qui s'est étendue dans tout le centre de la Belgique après la dernière période glaciaire.



L'ARBORETUM DU BOIS D'HEVERLEE 76-75

Remisez votre vélo et promenez-vous dans ce bel arboretum qui abrite 350 espèces d'arbres et de buissons indigènes et exotiques différentes. Etudiez le plan, reprenez votre souffle en chemin dans la zone de repos, allongez-vous dans la lande ou cachez-vous dans la cabane en torchis... Tout est permis !

CAFÉS POUR LES CYCLISTES

365 Eetkaffee De Dijlemolens - Zwarte Zusterstraat 16 bus 4 - 3000 Leuven - 016 50 26 76 • **361 Begijnhof Hotel** - Groot Begijnhof 15 - 3000 Leuven - 016 29 10 10 • **460 Taverne Restaurant 't Kouterbos** - Maurits Noëstraat 1 - 3050 Oud-Heverlee - 016 47 01 17

JONCTIONS



Groene Gordel

Leuven

Hageland

PROVINCIE VLAAMS BRABANT

€ 1

Partez de la pétillante ville de Leuven pour faire une balade à vélo en toute détente dans le Brabant flamand, en plein cœur de la Belgique. La ville se situe à la frontière de deux régions touristiques : le Hageland et ses collines, et la Ceinture verte qui entoure Bruxelles. Quatre boucles vous feront découvrir les diverses facettes de la région : châteaux forts, forêts à perte de vue, musique rock et parcs princiers.

GROENE GORDEL

HAGELAND

LEUVEN



TOURISME LEUVEN

NAAMSESTRAAT 3 - 3000 LEUVEN

🕒 OUVERT DU LUNDI AU DIMANCHE DE 10 À 17 HEURES.
FERMÉ LES JOURS FÉRIÉS - CONGÉS PONTS
& DIMANCHES DU 1ER NOVEMBRE À FIN FEVRIER

☎ +32 (0)16 20 30 20 📠 +32 (0)16 20 30 03

💻 TOURISME@LEUVEN.BE - WWW.VISITLEUVEN.BE

TOERISME VLAAMS-BRABANT

☎ +32 (0)16 26 76 20

💻 WWW.TOERISMEVLAAMSBRABANT.BE

FIETSPUNT - FIETSVERHUUR

PROFESSOR VAN OVERSTRAETENPLEIN 1/001 - 3000 LEUVEN

🕒 MAANDAG TOT VRIJDAG VAN 7.00 TOT 19.00 UUR.
VAN 15 APRIL TOT 15 OKTOBER OOK OPEN OP: ZATERDAG
(VAN 8.00 TOT 17.00 UUR) EN ZONDAG (VAN 8.00 TOT 14.00 UUR)

💻 FIETSPUNTLEUVEN@VELO.BE



Ontdek ook de
nieuwe fietsgids en
fietsnetwerkkarta via uw
toeristisch verkooppunt.



PROVINCIE
VLAAMS • BRABANT



LEUVEN